

Canadiens veulent établir des liens encore plus solides avec l'Europe. Le Canada reconnaît depuis longtemps la valeur inhérente des échanges entre les Canadiens et les Européens et continue de favoriser la multiplication des occasions d'établir des liens transatlantiques, qu'ils soient universitaires, culturels ou professionnels. Il est possible d'étendre la portée des programmes d'échanges destinés aux jeunes, de renforcer et d'élargir la coopération dans les études supérieures et la formation, de soutenir les contacts entre les entreprises et d'encourager les échanges entre les parlementaires.

Le Canada projette une image plus forte que jamais comme pays doté d'une technologie moderne et de solides assises économiques, mais aussi, fait nouveau, comme puissance culturelle reconnue dans le monde. « Les Européens lisent Margaret Atwood, fait remarquer M. Hampson. Ils lisent Mavis Gallant. Tous connaissent Céline Dion. D'une façon tout à fait inédite, nous avons de grands symboles culturels mondiaux, et il est certain que cela peut nous aider sur le plan de l'image que nous projetons dans le monde. »

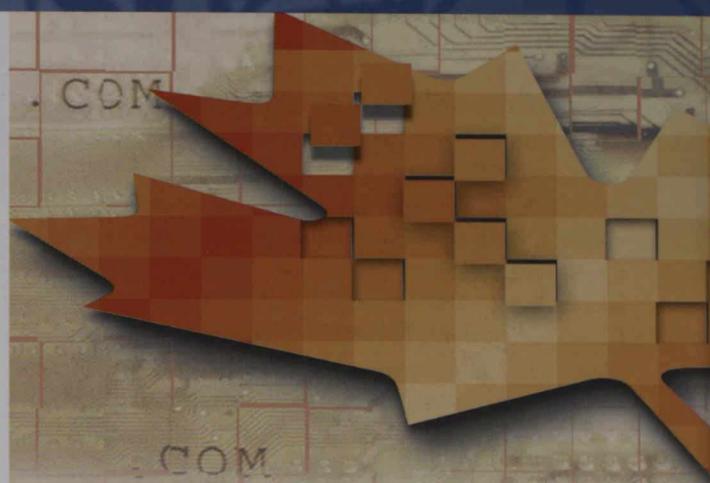
### Programme de partenariat

Le nouveau Programme de partenariat adopté au sommet d'Ottawa marque un grand progrès qualitatif dans

les relations du Canada avec l'Union européenne. Ce programme est un engagement à travailler ensemble et à renforcer les liens entre les deux régions, à traduire les valeurs communes que sont le pluralisme politique, la démocratie, la suprématie du droit et les droits de la personne en mesures concrètes sur le terrain et à rendre les institutions multilatérales plus efficaces.

Reconnaissant que les relations bilatérales entre le Canada et l'Union européenne, bien qu'elles existent depuis 1976, se sont souvent limitées aux déclarations officielles au lieu de se traduire

en mesures concrètes, le Programme énumère plus d'une cinquantaine d'initiatives visant à renforcer les contacts au niveau politique. Il traduit un engagement commun à l'égard de la sécurité et des institutions multilatérales, de la croissance économique mondiale, de la coopération en matière de gouvernance, de l'action pour relever les défis



## La cyberdiplomatie CanadaEuropa

Des Canadiens et des Européens se rencontrent dans le cyberspace grâce à un très important site Web qui permet d'établir des relations, de jeter des passerelles entre de nombreuses cultures.

Selon Abbie Dann, directrice de l'Expansion des affaires en Europe et de la connectivité à Affaires étrangères Canada, ce site Web ([www.canadaeuropa.gc.ca](http://www.canadaeuropa.gc.ca)) est conçu non seulement pour offrir des services et de l'information aux Canadiens, mais aussi pour présenter du Canada une image qui trouve un écho favorable auprès des Européens. « Il s'agit d'un espace virtuel en ligne qui vante les liens transatlantiques et vise à les enrichir, explique-t-elle. Il s'agit simplement d'un nouveau moyen, pour les Canadiens, de mener une action diplomatique en Europe. »

On a choisi le mot « Europa » parce qu'il a des racines linguistiques communes à un grand nombre de langues et parce que, de préciser M<sup>me</sup> Dann, « il repousse les frontières pour ceux qui ont tendance à ne penser qu'aux pays de l'Ouest lorsqu'il est question de l'Europe ».

À l'heure actuelle, [www.canadaeuropa.gc.ca](http://www.canadaeuropa.gc.ca) accueille chaque année plus de 3,3 millions de visiteurs et enregistre plus de 77 millions d'appels de fichiers. Le site représente un ensemble de partenariats avec des ministères du gouvernement du Canada d'un bout à l'autre du pays et des équipes du Web réparties dans plus d'une vingtaine de pays.

mondiaux et de la multiplication des possibilités d'établir des liens entre les personnes.

### L'avenir

L'Union européenne a désigné le Canada comme l'un de ses six partenaires stratégiques principaux, avec les États-Unis, la Russie, la Chine, le Japon et l'Inde. Voilà qui montre l'importance que le Canada revêt pour l'Europe. Les observateurs disent que les Canadiens ont intérêt à ce que les Européens réussissent dans leur entreprise historique, c'est-à-dire instaurer une paix durable et la démocratie dans leur territoire en expansion. Les défis seront nombreux, mais les occasions seront multiples également. Selon M. Kinsman, « réussir en Europe n'est pas une stratégie à choisir, c'est un impératif pour le Canada ». 🍁



photo : PC (Sven Kaestner)

Une Polonaise et un enfant regardent à la fenêtre, sous le drapeau européen, à Slubice, au moment où le pays entre dans l'UE.